

Indholdsfortegnelse

<i>Henning Bergenholtz/Sven-Göran Malmgren</i> Forord	1
--	---

Tematiske bidrag

<i>Øivin Andersen</i> Argumentstruktur og nominalisering	5
---	---

<i>Virpi Kalliokuusi</i> Från ordlisteredigerarens principer till användarens förväntningar	25
--	----

<i>Johan Myking</i> Norsk terminologisk database – NOT	39
---	----

<i>Jette Pedersen</i> Kollokationelle og syntaktiske angivelser i en teknisk oversættelses- og produktionsordbog for fremmedsprogsbrugere	53
---	----

<i>Stefán Briem</i> Islandske fagtermer og informationsteknologi	67
---	----

<i>Bo Svensén</i> "Terminografi och facklexikografi – blir det samma sak nu när ordböckerna blir databaser?"	77
--	----

<i>Bertha Toft</i> Terminologi og leksikografi: nye synsvinkler på forholdet til fagene	91
---	----

<i>Lars Törnqvist</i> Språket i terminologiska ordböcker	107
---	-----

<i>Kjell Westerberg & Maria Gustafsson</i> Kan man tillämpa principerna för terminologiarbete när man kompletterar Eurodicautom med svenska termer?	117
---	-----

<i>Sandro Nielsen/Rita Sørensen</i> Juridiske oversættelsesordbøger	129
--	-----

Ikke-tematiske bidrag

Bo Svensén

Ordboksstruktur och etymologisk information149

Recensioner

Franziskus Geeb

Laurén, Christer, Johan Myking, Heribert Picht:

Terminologi som vetenskapsgren169

Olle Kjellin

Per Hedelin: *Norstedts svenska uttalslexikon*173

Carl-Erik Lundbladh

Ordbog over det norrøne prosasprog / A Dictionary of

Old Norse Prose. Registre.

Ordbog over det norrøne prosasprog / A Dictionary of

Old Norse Prose. 1: a–bam. + ONP 1: Nøgle / Key179

Nina Martola

Nationalencyklopedins ordbok på cd-rom187

Klas Ruppel

Innehåll och form i motsatsförhållande205

Svar till Ruppel215

Lillemor Santesson

Lincopensen – dess författare och förlagor217

Lars Svensson

Norstedts plusordbok233

Hannu Tommola & Arto Mustajoki

Den förnyade rysk-finska storordboken239

Lars Trap-Jensen

Karl Hårbøl m.fl.: *Dansk Fremmedordbog*261

<i>Trond Trosterud</i> Den første estisk-norske ordlista er publisert	275
<i>Krista Varantola</i> Raija Hurme – Riitta-Leena Malin – Olli Syväoja: <i>Suomi-englanti opiskelusanakirja</i> ('Finsk-engelsk studieordbok')	281
Omtaler	
<i>Henning Bergenholtz</i> Franz Schneider: <i>Studien zur kontextuellen Fachlexikographie.</i> <i>Das deutsch-französische Wörterbuch der Rechnungslegung</i>	285
Rettelser	287
Indgåede bøger	290
Meddelelser	291